

# Cuisinart®

## INSTRUCTION BOOKLET



PerfecTemp® 12-Cup Programmable Thermal Coffeemaker

DCC-3400

For your safety and continued enjoyment of this product, always read the instruction book carefully before using.

---

# IMPORTANT SAFEGUARDS

When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed to reduce the risk of fire, electric shock and/or injury to persons, including the following:

1. **READ ALL INSTRUCTIONS.**
2. **Always unplug from outlet when not in use and before cleaning. Allow to cool before putting on or taking off parts and before cleaning the appliance.**
3. Do not touch hot surfaces. Use handles and knobs.
4. To protect against electric shock, do not place cord, plug, or base unit in water or other liquids.
5. This appliance should not be used by or near children or individuals with certain disabilities.
6. Do not operate any appliance with a damaged cord or plug, or after the appliance malfunctions or has been dropped or damaged in any manner. Return appliance to the nearest Cuisinart Repair Center for examination, repair, and electrical or mechanical adjustment.
7. The use of accessory attachments not recommended by Cuisinart may cause injuries.
8. Do not use outdoors.
9. Do not let cord hang over edge of table or counter, or touch hot surfaces.
10. Do not place on or near a hot gas or electric burner, or in a heated oven.
11. Always fill water reservoir first, then plug cord into the wall outlet. To disconnect, push the Brew/Off button, then remove plug from wall outlet.
12. Do not use appliance for other than intended use.
13. Make sure carafe lid is secure before serving any beverages.
14. Scalding may occur if the lid is removed during the brewing cycle.
15. The thermal carafe is designed for use with this coffeemaker only. It must never be used on the range top.
16. Do not set a hot carafe on a wet or cold surface.
17. Do not use a cracked carafe or a carafe having a loose or weakened handle.
18. Do not clean carafe or resting plate with cleansers, steel wool pads, or other abrasive materials.
19. **WARNING: TO REDUCE THE RISK OF FIRE OR ELECTRIC SHOCK, DO NOT REMOVE THE BASE PANEL. NO USER-SERVICEABLE PARTS ARE INSIDE. REPAIRS SHOULD BE DONE ONLY BY AUTHORIZED PERSONNEL.**
20. Do not place cloth beneath coffeemaker or otherwise restrict airflow.
21. Use only the Cuisinart® Gold-Tone Commercial Style Filter or standard cone-shaped paper filter with this unit. **OTHER GOLD-TONE PERMANENT FILTERS MAY CAUSE THE COFFEEMAKER TO OVERFLOW.**
22. Do not operate your appliance in an appliance garage or under a wall cabinet. **When storing in an appliance garage, always unplug the unit from the electrical outlet.** Not doing so could create a risk of fire, especially if the appliance touches the walls of the garage or the door touches the unit as it closes.

## SAVE THESE INSTRUCTIONS

## FOR HOUSEHOLD USE ONLY

## WARNING: RISK OF FIRE OR ELECTRIC SHOCK



The lightning flash with arrowhead symbol within an equilateral triangle is intended to alert the user to the presence of uninsulated, dangerous voltage within the product's enclosure that may be of sufficient magnitude to constitute a risk of fire or electric shock to persons.



The exclamation point within an equilateral triangle is intended to alert the user to the presence of important operating and maintenance (servicing) instructions in the literature accompanying the appliance.

## SPECIAL CORD SET INSTRUCTIONS

A short power-supply cord is provided to reduce the risks resulting from becoming entangled in or tripping over a longer cord.

Extension cords may be used if care is exercised in their use.

If an extension cord is used, the marked electrical rating of the extension cord must be at least as great as the electrical rating of the appliance, and the longer cord should be arranged so that it will not drape over the countertop or tabletop where it can be pulled on by children or tripped over.

## NOTICE

This appliance has a polarized plug (one blade is wider than the other). To reduce the risk of electric shock, this plug will fit into a polarized outlet only one way. If the plug does not fit fully into the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician. Do not modify the plug in any way.

## OPERATING NOTICE

Clogging and backing up of water and/or coffee in the filter basket can occur under any or a combination of any of the following conditions: The use of too finely ground coffee, using two or more paper filters, using the gold-tone filter in conjunction with a paper filter or not properly cleaning coffee grounds from the gold-tone filter, or allowing coffee grounds to spill over the filter.

**Caution:** Never open the filter basket during the brewing cycle, even if no water is draining from the filter basket, because extremely hot water/coffee can spill out from the filter basket and cause injury. If water/coffee is not draining from the filter basket during the brewing cycle, unplug the unit and wait 10 minutes before opening and checking the filter basket.

	<b>WARNING</b> RISK OF FIRE OR ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN	
<b>WARNING: TO REDUCE THE RISK OF FIRE OR ELECTRIC SHOCK,</b> <b>DO NOT REMOVE COVER (OR BACK)</b> <b>NO USER-SERVICEABLE PARTS INSIDE</b> <b>REPAIR SHOULD BE DONE BY AUTHORIZED SERVICE PERSONNEL ONLY</b>		

# CONTENTS

Important Safeguards. . . . .	2-3
Important Unpacking Instructions . . . . .	4
The Quest for the Perfect Cup of Coffee. . . . .	4
Features and Benefits . . . . .	5
Control Panel . . . . .	6
Before Brewing Your First Pot . . . . .	7
Programming Your Coffeemaker . . . . .	7
Making Coffee . . . . .	8
Brew Pause™ Feature. . . . .	9
Cleaning and Maintenance . . . . .	9
Decalcification . . . . .	9
Warranty . . . . .	10

## IMPORTANT UNPACKING INSTRUCTIONS

1. Place the box on a large, sturdy, flat surface.
2. Remove literature.
3. Turn the box so that the back side of the coffeemaker is down and slide the coffeemaker from the box.
4. After the coffeemaker has been removed, place the box out of the way and lift off the left and right inserts.
5. Grasp the carafe by its handle, remove it from the resting plate, and remove the polybag.
6. Remove the polybag covering the coffeemaker.

Save all packing materials in case you have to ship the machine in the future.

**KEEP ALL PLASTIC BAGS AWAY FROM CHILDREN.**

## THE QUEST FOR THE PERFECT CUP OF COFFEE

### Element 1: Water

Coffee is 98% water. The quality of that water is as important as the quality of your coffee. If water doesn't taste good from the tap, it won't taste good in your coffee. Cuisinart includes a charcoal water filter to remove chlorine, bad tastes and odors for the purest coffee flavor, every time you brew.

### Element 2: Coffee

While coffee is 98% water, all of the flavor comes from the beans. To achieve the same great taste you enjoy at a coffee bar, you need to use the same quality of coffee. If you choose to grind your own beans, buy them fresh and whole. Buy only about a two-week supply at a time, because once the bean is broken, its flavor degrades quickly.

### Element 3: Grind

The grind is critical for proper flavor extraction. If the grind is too fine, over-extraction and bitterness will result. Too fine a grind may also clog the filter. If grind is too coarse, the water will pass through too quickly and the maximum flavor will not be extracted. When grinding your own beans, we recommend a medium-fine grind.

### Element 4: Proportion

Coffee that is too strong or too weak is always a disappointment. Follow the recommended portions of ground coffee in the instructions under MAKING COFFEE, and later adjust the amount to suit your taste.

# FEATURES AND BENEFITS

## 1. Coffeemaker Lid

Opens to access filter basket, water filter and water reservoir.

## 2. Water Reservoir with Water Level Indicator Window

## 3. Showerhead (not shown)

Distributes water evenly over coffee, reducing temperature loss as water passes through grounds.

## 4. Charcoal Water Filter Holder

Holds water filter firmly in place.

## 5. Charcoal Water Filter

Eliminates chlorine, bad tastes and odors from tap water.

## 6. Filter Basket

Holds a #4 paper filter **OR** a gold-tone filter.

## 7. Filter Basket Holder

## 8. Cuisinart® Permanent Gold-Tone Commercial-Style Filter

Eliminates the need for paper filters.

**NOTE:** Some fine grounds may flow through the filter and appear as sediment in the carafe.

## 9. Control Panel

See detailed illustration, page 6.

## 10. Brew Pause™

Stops flow of coffee from basket when carafe is removed (20 seconds max) from the heater plate, so a cup can be poured mid-brew.

## 11. 12-Cup Thermal Carafe

The easy-pour double-wall insulated carafe has an ergonomic handle and is designed to keep your coffee hot for hours. No need to turn or adjust lid to pour.

## 12. 60-Second Reset (not shown)

One-minute protection in case a breaker trips, the unit is unplugged, or the power fails. It holds all programmed information, including time of day, Auto On time and Auto Off time.

## 13. Measuring Scoop

## 14. BPA Free (not shown)

All parts that come in contact with coffee or liquids are BPA free.



---

## GETTING TO KNOW YOUR CONTROL PANEL

Detailed programming and use instructions are on pages 7 and 8.



### 1. Ready Tone Button

Lets you turn an audible “Brew Cycle Finished” alert on or off.

### 2. Blue Backlit Display

Displays time of day and Auto On time. Ready Tone off icon appears when Ready Tone is off.

### 3. Hour and Minute Buttons

Use to set hours and minutes for time of day and Auto On time.

### 4. Program Button

Lets you program your coffeemaker to automatically begin brewing up to 24 hours in advance. To activate the setting, hit the AUTO ON button.

### 5. Clean Button

Red indicator appears when it is time to decalcify your coffeemaker.

### 6. Bold Flavor Strength Button

Lets you choose bold or regular coffee flavor; blue indicator appears when bold is selected.

### 7. Brew/Off Button

Turns coffeemaker on and off.

### 8. Auto On Button

Once an AUTO ON time is set using the Program button, the AUTO ON button will illuminate blue, indicating the function is on and brewing will start automatically at the preset time.

### 9. 1–4 Cup Button

Adjusts brew process to maximize coffee flavor when brewing fewer than 5 cups. Blue indicator appears when function is selected.

## BEFORE BREWING YOUR FIRST POT OF COFFEE

**Rinsing your coffeemaker:** During the manufacturing process, dust can get trapped in the unit. We recommend flushing out the system before brewing your first pot of coffee. Simply fill the reservoir, power on the unit, and follow steps 1, 3 and 5 on page 8 under MAKING COFFEE. **Do not add coffee!**

### Charcoal Water Filter

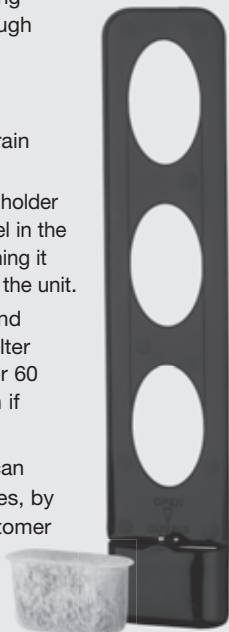
Your coffeemaker comes with a charcoal water filter that eliminates chlorine, bad tastes and odors from tap water.

### Inserting the Water Filter

- Remove the filter from polybag and soak it, fully immersed, in cold tap water for 15 minutes.
- Lift the water filter holder out of the water reservoir.
- Press down on the filter compartment and pull toward you to open.
- Place filter into the holder and snap it closed. Be careful – improper placement can tear the filter skin.
- Flush filter by running cold tap water through holes in bottom of compartment for 10 seconds.
- Allow the filter to drain completely.
- Slide the water filter holder back into the channel in the water reservoir, pushing it down to the base of the unit.

**NOTE:** We recommend changing the water filter every 60 days or after 60 uses, and more often if you have hard water.

Replacement filters can be purchased in stores, by calling Cuisinart Customer Service, or at [www.cuisinart.com](http://www.cuisinart.com)



## PROGRAMMING YOUR COFFEEMAKER

### SETTING THE CLOCK

When the coffeemaker is plugged in, 12:00 will flash in the display for 10 seconds, indicating the unit is in Clock Set mode. If 12:00 stops flashing, simply press and hold Hour or Minute button to return to flashing Clock Set mode.

### Setting Hours and Minutes

Press either button to select the desired time. Hold buttons down to scroll through the digits quickly, or press and release to advance one digit at a time. Be sure the PM indicator is on if setting a PM time.

### SETTING THE AUTO ON TIME

#### 1. Press the Program button.

The digital display will flash the default (12:00) or previously selected time. Follow directions under SETTING THE CLOCK (above) to program your start-brew time. Five seconds after finishing, the unit will automatically exit Auto On Setup mode and the Auto On light will illuminate, letting you know Auto On is activated.

**NOTE:** To exit Auto On Setup mode, you can also just press Program button again.

#### 2. To activate Auto On using previously selected time:

Press the Auto On button. Previously set time will appear and indicator will light up. Display will return to clock setting.

#### 3. To deactivate Auto On:

Press illuminated Auto On button; light will go off, indicating mode is turned off.

---

## TURNING OFF READY TONE

Your coffeemaker features a Ready Tone that beeps 5 times when coffee is finished brewing. To turn this alert off, press Tone button; an icon will appear in display to indicate tone is off. To turn tone back on, press Tone button again; icon will disappear.

## MAKING COFFEE

Follow instructions in **BEFORE BREWING YOUR FIRST POT OF COFFEE** (page 7).

### 1. Fill the water reservoir

Lift the coffeemaker lid to open. Pour the desired amount of water into the water reservoir using the water level indicator located at the side of the coffeemaker.



### 2. Add the ground coffee

Insert a #4 paper filter **OR** the gold-tone filter. Be sure that the paper filter is completely open and fully inserted in the basket. It may help to fold and flatten the seams of a paper filter beforehand. Add 1 level scoop of ground coffee per cup. Adjust the amount according to taste.



**NOTE:** The maximum capacity for ground coffee is 15 tablespoons for this coffeemaker. Exceeding this amount may cause overflow if the coffee is too finely ground.

### 3. Position carafe and plug in unit

Place carafe in unit and be sure coffeemaker lid is closed. Plug coffeemaker into an electrical outlet.

### 4. Set preferences

- Press the 1–4 cup button if you are brewing fewer than 5 cups. The indicator light will illuminate.
- Press the Bold button to select stronger coffee flavor, if desired. The button's indicator light will illuminate. Press again to turn off light and brew at regular strength.

### 5. Start Brewing

Press the Brew/Off button to begin brewing.

### 6. After brewing

When the brewing cycle has been completed, five beeps will sound. Coffee will continue to stream from the filter for several seconds.

**Note:** Reservoir cover may be hot during and directly after brewing. Wait at least 10 minutes before opening.

**Helpful Hint:** Using cold water in the carafe can affect brewed coffee temperature. “Preheat” your carafe by rinsing it out with hot water before brewing.



### Brew Pause™ Feature

This feature interrupts the flow of coffee from the basket to let you pour that first cup mid-brew. Because the flavor profile of coffee brewed at the start of a cycle differs from that brewed toward the end, be aware that using this feature will weaken the flavor strength of the finished pot.

**NOTE:** Removing carafe for more than 20 seconds during brew cycle may cause filter basket to overflow.

## CLEANING AND MAINTENANCE

Always turn coffeemaker off and remove the plug from the electrical outlet before cleaning.

Lift up the coffeemaker lid. Remove and discard the paper filter and ground coffee. The filter basket can be washed in warm, soapy water and rinsed thoroughly, or cleaned in the upper rack of the dishwasher. Dry all parts after use.

**Do not put any water in the unit once the filter basket has been removed. Wipe the area under the filter basket with a damp cloth.**

Remove the carafe from the resting plate. Discard any remaining coffee. The carafe and lid can be washed in warm, soapy water and rinsed thoroughly, or placed in a dishwasher. The carafe and carafe lid should be placed on the upper rack only.

Do not use any scouring agents or harsh cleansers on any part of the coffeemaker.

Never immerse base unit in water or other liquids. To clean base, simply wipe with a clean, damp cloth and dry before storing. Fingerprints and other blemishes on the housing can be washed off with soap and water or a nonabrasive cleaning solution. Wipe resting plate with a clean, damp cloth. Never use rough, abrasive materials or cleansers to clean the resting plate. Do not dry the inside of the water reservoir with a cloth, as lint may remain.

### Maintenance

Any other servicing should be performed by an authorized service representative.

### DECALCIFICATION

Decalcification refers to the removal of calcium deposits that form over time on the metal parts of your coffeemaker. The mineral content of the tap water in your area and the frequency of use affects the rate of the calcium buildup, which can affect the functioning of your coffeemaker and the flavor of your coffee.

For best performance from your PerfecTemp® coffeemaker, we recommend cleaning it whenever the CLEAN LED indicator lights up.

**NOTE:** Before decalcifying your unit, remove the charcoal water filter from the water reservoir.

#### To clean:

1. Fill the water reservoir to capacity with a mixture of  $\frac{1}{3}$  white vinegar and  $\frac{2}{3}$  water.
2. Press and hold the CLEAN button. When the CLEAN LED indicator flashes, the coffeemaker is in Clean mode. Release the button.
3. When the cycle is completed, 5 beeps will sound and the coffeemaker will shut off.
4. If the CLEAN indicator illuminates once more, repeat the cleaning procedure with a fresh solution of vinegar and water.  
**NOTE:** One cleaning cycle is usually sufficient.
5. When the CLEAN indicator remains off, run one cycle with a full reservoir of fresh, cold water to rinse the unit.
6. Return the charcoal water filter to the holder inside the water reservoir and your coffeemaker is ready to brew!

---

## WARRANTY

### Limited Three-Year Warranty

This warranty is available to U.S. consumers only. You are a consumer if you own a Cuisinart® PerfecTemp® 12-Cup Programmable Thermal Coffeemaker that was purchased at retail for personal, family or household use. Except as otherwise required under applicable law, this warranty is not available to retailers or other commercial purchasers or owners. We warrant that your Cuisinart® PerfecTemp® 12-Cup Programmable Thermal Coffeemaker will be free of defects in materials and workmanship under normal home use for 3 years from the date of original purchase.

We recommend that you visit our website, [www.cuisinart.com](http://www.cuisinart.com) for a fast, efficient way to complete your product registration. However, product registration does not eliminate the need for the consumer to maintain the original proof of purchase in order to obtain the warranty benefits. In the event that you do not have proof of purchase date, the purchase date for purposes of this warranty will be the date of manufacture.

### CALIFORNIA RESIDENTS ONLY

California law provides that for In-Warranty Service, California residents have the option of returning a nonconforming product (A) to the store where it was purchased or (B) to another retail store that sells Cuisinart products of the same type. The retail store shall then, according to its preference, either repair the product, refer the consumer to an independent repair facility, replace the product, or refund the purchase price less the amount directly attributable to the consumer's prior usage of the product. If neither of the above two options results in the appropriate relief to the consumer, the consumer may then take the product to an independent repair facility, if service or repair can be economically accomplished. Cuisinart and not the consumer will be responsible for the reasonable cost of such service, repair, replacement, or refund for nonconforming products under warranty. California residents may also, according to their preference, return nonconforming products directly to Cuisinart for repair or, if necessary, replacement by calling our Consumer Service Center toll-free at 800-726-0190. Cuisinart will be responsible for the cost of the repair, replacement, and shipping and handling for such nonconforming products under warranty.

### BEFORE RETURNING YOUR CUISINART PRODUCT

If your Cuisinart® PerfecTemp® 12-Cup Programmable Thermal Coffeemaker should prove to be defective within the warranty period, we will repair or, if we think necessary, replace it. To obtain warranty service, please call our Consumer Service Center toll-free at 1-800-726-0190 or write to: Cuisinart, 7475 North Glen Harbor Blvd., Glendale, AZ 85307. To facilitate the speed and accuracy of your return, please enclose \$10.00 for shipping and handling of the product, along with proof of purchase. (California residents need only supply proof of purchase and should call 1-800-726-0190 for shipping instructions.) Be sure to include your return address, phone numbers, description of the product's defect, product serial number, and any other information pertinent to the return. Please pay by check or money order. **NOTE:** For added protection and secure handling of any Cuisinart product that is being returned, we recommend you use a traceable, insured delivery service. Cuisinart cannot be held responsible for in-transit damage or for packages that are not delivered to us. Lost and/or damaged products are not covered under warranty.

Your Cuisinart® PerfecTemp® 12-Cup Programmable Thermal Coffeemaker has been manufactured to the strictest specifications and has been designed for use only in 120-volt outlets and only with authorized accessories and replacement parts. This warranty expressly excludes any defects or damages caused by attempted use of this unit with a converter, as well as use with accessories, replacement parts or repair service other than those authorized by Cuisinart. This warranty does not cover any damage caused by accident, misuse, shipment or other than ordinary household use. This warranty excludes all incidental or consequential damages. Some states do not allow the exclusion or limitation of these damages, so these exclusions may not apply to you. You may also have other rights, which vary from state to state.

**Important:** If the nonconforming product is to be serviced by someone other than Cuisinart's Authorized Service Center, please remind the servicer to call our Consumer Service Center at 1-800-726-0190 to ensure that the problem is properly diagnosed, the product is serviced with the correct parts, and to ensure that the product is still under warranty.



©2016 Cuisinart  
150 Milford Road  
East Windsor, NJ 08520  
Printed in China  
16CE020847

Trademarks or service marks of third parties used herein are the trademarks or service marks of their respective owners.

F IB-14337-ESP

# Cuisinart®

## MANUAL DE INSTRUCCIONES



Cafetera térmica programable de 12 tazas (1.75 L) PerfectTemp®

DCC-3400

Para su seguridad y para disfrutar plenamente de este producto, siempre lea cuidadosamente las instrucciones antes de usarlo.

---

# MEDIDAS DE SEGURIDAD IMPORTANTES

Al usar aparatos eléctricos, siempre debe tomar precauciones básicas de seguridad para reducir el riesgo de incendio, electrocución o heridas, incluso las siguientes:

1. **LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES.**
2. **Siempre desconecte el aparato cuando no está en uso y antes de limpiarlo. Permita que se enfríe antes de instalar/sacar piezas y antes de limpiarlo.**
3. No toque las superficies calientes; utilice los mangos/asas y los botones/perillas.
4. Para reducir el riesgo de electrocución, no sumerja el cable, la clavija ni el cuerpo del aparato en agua ni en ningún otro líquido.
5. Este aparato no debe ser usado por o cerca de niños o personas con ciertas discapacidades.
6. No utilice este aparato si el cable o la clavija estuviesen dañados, después de que hubiese funcionado mal o que se hubiese caído o si estuviese dañado; regréselo a un centro de servicio autorizado para su revisión, reparación o ajuste.
7. El uso de accesorios no recomendados o vendidos por Cuisinart para uso con este modelo puede provocar heridas.
8. No lo utilice en exteriores.
9. No permita que el cable cuelgue del borde de la encimera o de la mesa, ni que haga contacto con superficies calientes.
10. No coloque el aparato sobre o cerca de un quemador a gas o de una hornilla eléctrica caliente, ni en un horno caliente.
11. Siempre llene el depósito de agua antes de conectar el aparato a la toma de corriente. Siempre apague el aparato,

presionando el botón BREW/OFF, antes de desconectarlo.

12. No utilice el aparato para ningún otro fin que no sea el indicado.
13. Cerciórese de que la tapa de la jarra esté cerrada antes de servir.
14. Para evitar las quemaduras, no retire la tapa durante la preparación.
15. La jarra térmica provista con esta cafetera ha sido diseñada para ser usada con esta únicamente; no la ponga sobre una hornilla caliente.
16. No ponga la jarra caliente sobre una superficie húmeda o fría.
17. No utilice la jarra si estuviese rajada o si el asa estuviese floja.
18. No limpie la jarra o la placa con limpiadores abrasivos, lana de acero u otros materiales abrasivos.
19. **ADVERTENCIA: PARA REDUCIR EL RIESGO DE INCENDIO O ELECTROCUCIÓN, NO DESARME EL CUERPO DEL APARATO. ESTE APARATO NO CONTIENE NINGUNA PIEZA QUE PUEDA SER REPARADA/CAMBIADA POR EL USUARIO. LAS REPARACIONES DEBEN SER REALIZADAS POR UN TÉCNICO AUTORIZADO.**
20. No coloque la cafetera encima de un paño/trapo ni obstruya el flujo de aire debajo de esta.
21. Use solamente un filtro dorado permanente Cuisinart® o filtros de papel estándares con este aparato. OTROS FILTROS PERMANENTES PODRÍAN PROVOCAR UN DERRAME.
22. No haga funcionar el aparato debajo o dentro de un armario/gabinete. **Siempre desconecte el aparato antes de guardarlo en un armario/gabinete.** Dejar el aparato conectado presenta un riesgo de incendio, especialmente si este toca las paredes o la puerta del armario/gabinete cuando cierra.

# GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES PARA USO DOMÉSTICO SOLAMENTE

## ADVERTENCIA: RIESGO DE INCENDIO O ELECTROCUCIÓN



El símbolo representado por un relámpago con punta de flecha dentro de un triángulo equilátero tiene como fin alertar al usuario de la presencia de voltajes peligrosos no aislados en el interior del aparato, los cuales pueden ser de suficiente magnitud para constituir un riesgo de incendio o electrocución.



El signo de exclamación dentro de un triángulo equilátero tiene como fin alertar al usuario de la presencia de instrucciones importantes de operación y mantenimiento (servicio) en la documentación que acompaña al equipo.

## USO DE EXTENSIONES

El cable provisto con este aparato es corto, para reducir el peligro de que alguien se enganche o tropiece con un cable más largo.

Puede usarse una extensión eléctrica con cuidado.

La clasificación nominal de la extensión debe ser por lo menos igual a la del aparato. Es importante acomodar el cable más largo de manera que no cuelgue de la encimera/mesa donde puede ser jalado por niños o puede causar tropiezos.

## AVISO

El cable de este aparato está dotado de una clavija polarizada (una pata es más ancha que la otra). Como medida de seguridad, se podrá enchufar de una sola manera en la toma de corriente polarizada. Si no entrara en la toma de corriente, invírtala. Si aún no entrara completamente, comuníquese con un electricista. No intente modificarla.

## IMPORTANTE

Ciertas condiciones pueden producir un atascamiento del agua y/o del café en el portafiltros y provocar un derrame. Para evitar que esto ocurra, no mueva el café demasiado fino, no utilice más de un filtro de papel (o un filtro permanente al mismo tiempo que un filtro de papel), limpie cuidadosamente el filtro dorado, y no sobrellene el filtro.

**Precaución:** nunca abra la tapa durante la preparación, aunque el líquido no esté bajando. Agua o café muy caliente podría rebosar del portafiltros y causar quemaduras. Si el café no escurriera debidamente durante la preparación, desenchufe el aparato y espere 10 minutos antes de abrir la tapa y examinar el portafiltros.

	<b>ADVERTENCIA</b> RIESGO DE INCENDIO O ELECTROCUCIÓN NO LO ABRA	
<b>ADVERTENCIA: PARA REDUCIR EL RIESGO DE ELECTROCUCIÓN, NO DESARME EL CUERPO DEL APARATO. ESTE APARATO NO CONTIENE NINGUNA PIEZA QUE PUEDA SER REPARADA/ CAMBIADA POR EL USUARIO. LAS REPARACIONES DEBEN SER EFECTUADAS POR TÉCNICOS AUTORIZADOS SOLAMENTE.</b>		

# ÍNDICE

Medidas de seguridad importantes . . . . .	2-3
Instrucciones de desembalaje . . . . .	4
Sugerencias para la preparación de un buen café . . . . .	4
Piezas y características . . . . .	5
Panel de control . . . . .	6
Antes del primer uso . . . . .	7
Programación . . . . .	7
Operación . . . . .	8
Función de pausa al servir Brew Pause™ . . . . .	9
Limpieza y mantenimiento . . . . .	9
Eliminación del sarro . . . . .	9
Garantía . . . . .	10

## IMPORTANTES INSTRUCCIONES DE DESEMBALAJE

1. Ponga la caja sobre una superficie espaciosa, plana y segura.
2. Retire el manual de instrucciones y otros folletos de la caja.
3. Voltee la caja para que repose en su lado y retire la cafetera.
4. Aleje la caja y alce las dos piezas de cartón.
5. Agarre la jarra por el asa, y retírela de la placa y de la bolsa protectora.
6. Retire la bolsa protectora que envuelve la cafetera.

Le aconsejamos que guarde el material de embalaje.

MANTENGA LAS BOLSAS DE PLÁSTICO FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS.

## SUGERENCIAS PARA LA PREPARACIÓN DE UN BUEN CAFÉ

### Elemento 1: el agua

El café está constituido por un 98 % de agua. Por lo tanto, la calidad del agua es tan importante como la del café. Si el agua tiene mal sabor, el café tendrá mal sabor. Por eso Cuisinart equipó su cafetera con un filtro de agua de carbón que elimina el cloro y el mal sabor y olor, para preparar café puro, taza tras taza.

### Elemento 2: el café

Aunque la mayor parte del brebaje es agua, el sabor proviene del café. Para preparar un brebaje de calidad, debe usar ingredientes de calidad. Elija café fresco, en granos enteros. Compre café aproximadamente dos veces por mes. Una vez que se rompen los granos, el sabor intenso y rico del café comienza a deteriorarse.

### Elemento 3: el grado de la molienda

La molienda es primordial para preservar el sabor del café. Café molido demasiado fino producirá un café amargo. Esto también puede atascar el filtro. Café molido muy grueso dejará pasar el agua demasiado rápidamente, lo cual producirá un café acuoso. Le aconsejamos que utilice un grado de molienda medio-fino.

### Elemento 4: las proporciones

Para que el café sea perfecto, ni muy débil ni muy fuerte, se debe usar la proporción apropiada de café y agua. Siga las pautas en la sección OPERACIÓN y ajuste las proporciones al gusto.



# PIEZAS Y CARACTERÍSTICAS

## 1. Tapa

Acceso fácil al portafiltros, al filtro de agua y al depósito de agua.

## 2. Depósito de agua con indicador de nivel de agua

## 3. Rociador de agua (no ilustrado)

Distribuye el agua uniformemente sobre el café, reduciendo la pérdida de temperatura durante la infusión.

## 4. Soporte del filtro de agua de carbón

Sujeta firmemente el filtro.

## 5. Filtro de agua de carbón

Elimina el cloro, el mal olor y sabor del agua corriente.

## 6. Portafiltros

Para filtro de papel n.º 4 **O** filtro permanente.

## 7. Soporte del portafiltros

## 8. Filtro dorado permanente Cuisinart

Reemplaza los filtros de papel. **NOTA:** el filtro permanente puede dejar pasar posos finos de café.

## 9. Panel de control

Detalles en la página 6.

## 10. Función de pausa al servir Brew Pause™

Detiene el flujo de café al retirar la jarra de la placa (durante un máximo de 20 segundos), lo que permite servir una taza de café antes del final de la preparación.

## 11. Jarra térmica de 12 tazas (1.75 L)

Jarra térmica con doble aislamiento y asa ergonómica, especialmente diseñada para mantener el café caliente por horas y servirlo fácilmente. No es necesario girar o ajustar la tapa para servir el café.

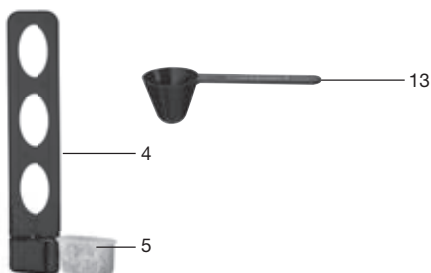
## 12. Sistema de protección contra falla eléctrica (no ilustrado)

Provee una protección de un minuto en caso de interrupción del suministro eléctrico, guardando la información programada, incluso la hora, la hora de encendido automático y el tiempo de apagado automático.

## 13. Cuchara medidora

## 14. Sin BPA (no ilustrado)

Ninguna de las piezas en contacto con el café/líquido contiene bisfenol A (BPA).



# PANEL DE CONTROL

Véase las instrucciones detalladas de programación en las páginas siguientes.



## 1. Botón para activar/desactivar la señal de listo

Permite activar/desactivar la señal que indica que el café está listo.

## 2. Pantalla digital con retroiluminación azul

Indica la hora y la hora de encendido automático. El indicador de la señal de listo aparece en la pantalla cuando la señal ha sido desactivada.

## 3. Botones de las horas (HR) y de los minutos (MIN)

Permiten fijar la hora y la hora de encendido automático.

## 4. Botón PROG

Permite programar el encendido automático, hasta con 24 horas de antelación. Para activar la preparación a la hora programada, presione el botón AUTO ON.

## 5. Botón de limpieza

El indicador rojo indica cuando es tiempo de eliminar los depósitos de sarro del sistema interno.

## 6. Selector de intensidad

Permite elegir la intensidad del café: regular (REG) o fuerte (BOLD). El indicador luminoso aparece cuando "fuerte" ha sido seleccionado.

## 7. Botón BREW/OFF

Permite encender y apagar el aparato.

## 8. Botón AUTO ON

Presiónelo para activar la hora de encendido automático previamente programada con el botón Program. El indicador luminoso azul se encenderá, lo que indica que esta función está activa y que la preparación empezará a la hora programada.

## 9. Botón 1-4 (preparación 1-4 tazas)

Optimiza el sabor y la temperatura del café cuando se prepara menos de 5 tazas. El indicador luminoso verde se enciende cuando la función está activada.

## ANTES DEL PRIMER USO

**Limpieza inicial del sistema interno:** Puede acumularse polvo en el aparato durante el proceso de fabricación. Le recomendamos que limpie el sistema interno de la cafetera antes de preparar café por primera vez. Simplemente llene el depósito y encienda la unidad, siguiendo los pasos 1, 3 y 5 de la sección OPERACIÓN en la página 8, **pero sin usar café.**

### Filtro de agua de carbón

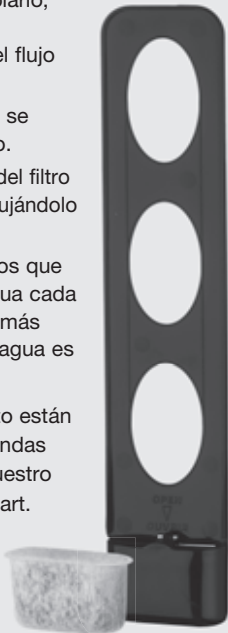
Su cafetera está equipada con un filtro de agua de carbón que elimina el cloro y el mal olor/sabor del agua corriente.

### Instalación del filtro de agua

- Retire el filtro de la bolsa de plástico y remójelo en agua fría durante 15 minutos.
- Alce el soporte del filtro que se encuentra en el depósito de agua de la cafetera.
- Abra el soporte.
- Instale el filtro en el soporte y ciérrelo. Haga esto con mucho cuidado. Si no instalara el filtro de manera correcta, la membrana del filtro podría romperse. Enjuague los filtros en agua fría por 10 segundos para limpiarlo, con las aberturas directamente bajo el flujo de agua.
- Permita que el filtro se seque por completo.
- Regrese el soporte del filtro en el depósito, empujándolo hasta el fondo..

**NOTA:** le aconsejamos que cambie el filtro de agua cada 60 días o 60 usos, o más frecuentemente si el agua es dura.

Los filtros de repuesto están disponibles en las tiendas especializadas, en nuestro sitio web [www.cuisinart.com](http://www.cuisinart.com), o llamando a nuestro servicio postventa al 1-800-726-0190.



## PROGRAMACIÓN

### CÓMO FIJAR LA HORA

12:00 (la hora por defecto) aparecerá en la pantalla, parpadeando, al enchufar la cafetera. Si deja de parpadear, mantenga oprimido el botón HR o MIN para regresar al modo de fijación de la hora.

Oprima el botón HR para fijar la hora y el botón MIN para fijar los minutos. Mantenga oprimido el botón para desplazarse por las horas o los minutos más rápidamente u oprima el botón repetidamente para avanzar en incrementos de una hora o de un minuto. Cerciórese que el indicador PM esté en la pantalla si desea fijar una hora de tarde/noche.

### CÓMO FIJAR LA HORA DE ENCENDIDO AUTOMÁTICO

#### 1. Oprima el botón PROG.

La hora por defecto (12:00) o la hora de encendido automático previamente fijada aparecerá en la pantalla. Utilice los botones de las flechas para programar la hora de encendido automático. Cinco segundos después de terminar la programación, la unidad saldrá automáticamente del modo de programación y el indicador luminoso se iluminará para indicar que el encendido automático ha sido activado.

**NOTA:** para salir del modo de programación en cualquier momento, presione nuevamente el botón PROG.

#### 2. Para activar el encendido automático usando una hora previamente fijada:

Oprima el botón AUTO ON. La hora previamente fijada aparecerá en la pantalla y el indicador luminoso del botón AUTO ON se iluminará. Luego, la hora normal aparecerá en la pantalla.

#### 3. Para desactivar el encendido automático:

Presione el botón AUTO ON iluminado; la luz se apagará, lo que indica que el modo ha sido desactivado.

---

## CÓMO DESACTIVAR LA SEÑAL DE LISTO

Su cafetera cuenta con una señal sonora que emite 5 pitidos al final de la preparación. Para desactivar esta función, presione el botón TONE; un icono aparecerá en la pantalla para indicar que la función ha sido desactivada. Para volver a activar la señal, presione el botón TONE; el icono desaparecerá.

## OPERACIÓN

**Limpie la cafetera antes de usarla por primera vez, según se indica en la sección ANTES DEL PRIMER USO.**

### 1. Llene el depósito de agua

Alce la tapa para abrir. Agregue agua hasta el nivel deseado.



### 2. Agregue café molido

Instale un filtro de papel n.º 4 **O** el filtro dorado en el portafiltros. Asegúrese de que el filtro de papel esté completamente abierto y debidamente instalado. Puede resultar útil doblar y aplanar las costuras del filtro de papel de antemano. Agregue 1 cucharada llena de café molido por taza de café (15 ml). Ajuste la cantidad de café molido a gusto.



**NOTA:** esta cafetera tiene una capacidad máxima de 15 cucharadas de café molido.

No exceda esta cantidad; esto podría provocar un derrame, especialmente si el café ha sido molido muy fino.

### 3. Coloque la jarra sobre la placa

Coloque la jarra sobre la placa y asegúrese de que la tapa esté cerrada. Conecte el cable a una toma de corriente

### 4. Fije sus preferencias

- Si desea preparar menos de 5 tazas de café, oprima el botón 1-4. El indicador luminoso se encenderá.
- Oprima el botón BOLD si desea café fuerte. El indicador luminoso se encenderá. Presione el botón otra vez para preparar café regular.

### 5. Empiece la preparación

Oprima el botón BREW/OFF para empezar la preparación.

### 6. Después del ciclo de preparación

El aparato emitirá cinco pitidos al final del ciclo de preparación. El café seguirá bajando durante varios segundos.

**Nota:** la tapa del depósito de agua puede estar caliente; permita que se enfríe por 10 minutos antes de abrirla.

**Consejo útil:** una jarra fría puede afectar la temperatura del café. “Precaliente” la jarra antes del uso, enjuagándola con agua caliente.

## **Función de pausa al servir Brew Pause™**

La función Brew Pause™ (pausa al servir) permite sacar la jarra de la placa antes del fin del ciclo de preparación. Aunque ofrecemos esta opción, le recomendamos que espere hasta el final de la preparación para servir el café, ya que el sabor del café puede variar en diferentes momentos de la preparación.

**NOTA:** la función Brew Pause™ detiene el flujo de café durante solamente 20 segundos; no deje la jarra fuera de la placa durante más tiempo.

## **LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO**

Siempre apague y desconecte el aparato antes de limpiarlo.

Abra la tapa de la cafetera. Saque y tire el filtro de papel. El portafiltros puede lavarse a mano, con detergente y agua tibia, o en la bandeja superior del lavavajillas. Permita que todas las piezas se sequen.

**No ponga agua en la unidad después de retirar el portafiltros. Limpie el área bajo el portafiltros con un paño húmedo.**

Retire la jarra de la placa. Bote el café restante. Lave la jarra y la tapa de la jarra a mano, con agua tibia y detergente, o en la bandeja superior del lavavajillas.

No utilice productos o materiales abrasivos para limpiar el aparato.

No sumerja el aparato en agua ni en ningún otro líquido. Limpie el cuerpo del aparato con un paño húmedo y séquelo antes de guardar el aparato. Las huellas de dedos y otras manchas podrán eliminarse con agua y detergente, o con una solución limpiadora no abrasiva. Limpie la placa con un paño húmedo. Nunca utilice materiales ásperos o limpiadores abrasivos para limpiar la placa. No seque el interior del depósito de agua con un paño, porque esto puede dejar pelusas dentro del mismo.

## **Mantenimiento**

Cualquier otro servicio debe ser realizado por un técnico autorizado.

## **ELIMINACIÓN DEL SARRO**

Con el tiempo, depósitos de calcio (sarro) se acumulan en las partes metálicas de la cafetera, lo que puede afectar el desempeño de la cafetera y el sabor del café. Nota: el nivel de acumulación depende del contenido de mineral en el agua de la llave y de la frecuencia de uso de la cafetera.

Para un rendimiento óptimo, le aconsejamos eliminar el sarro cada vez que el indicador luminoso al lado del botón CLEAN se enciende.

**NOTA:** retire el filtro de agua de carbón antes de eliminar el sarro.

### **Para limpiar:**

1. Llene el depósito de agua hasta la capacidad máxima con  $\frac{1}{2}$  de vinagre blanco y  $\frac{1}{2}$  de agua.
2. Mantenga oprimido el botón CLEAN. Cuando el indicador luminoso al lado del botón CLEAN empiece a parpadear, suelte el botón.
3. Al final del ciclo de limpieza (indicado por 5 pitidos), la cafetera se apagará.
4. Si el indicador luminoso sigue encendido, haga un segundo ciclo de limpieza con una nueva solución de agua con vinagre.  
**NOTA:** por lo general, un ciclo es suficiente para eliminar el sarro.
5. Si el indicador luminoso está apagado, repita estos pasos con un tanque de agua fresca para eliminar el olor a vinagre.
6. Vuelva a instalar el filtro de agua de carbón. ¡Su cafetera está lista!

---

# GARANTÍA

## Garantía limitada de tres años

### (Válida en los EE.UU. y en Canadá solamente)

Esta garantía es para los consumidores que residen en los EE. UU. solamente. Usted es un consumidor si ha comprado su aparato Cuisinart® en una tienda, para uso personal o casero. A excepción de los estados donde la ley lo permita, esta garantía no es para los detallistas, los otros comerciantes ni los dueños. Cuisinart garantiza este aparato contra todo defecto de materiales o fabricación durante 3 años después de la fecha de compra original, siempre que el aparato haya sido utilizado para uso doméstico y según las instrucciones.

Le aconsejamos que llene el formulario de registro disponible en [www.cuisinart.com](http://www.cuisinart.com) a fin de facilitar la verificación de la fecha de compra original. Sin embargo, no es necesario registrar el producto para recibir servicio bajo esta garantía. En ausencia del recibo de compra, el período de garantía será calculado a partir de la fecha de fabricación.

### RESIDENTES DE CALIFORNIA

La ley del estado de California ofrece dos opciones bajo el período de garantía. Los residentes del estado de California pueden (A) regresar el producto defectuoso a la tienda donde lo compraron o (B) a otra tienda que venda productos Cuisinart® de este tipo. La tienda, a su opción, reparará el producto, referirá al consumidor a un centro de servicio independiente, cambiará el producto o reembolsará al consumidor el precio original del producto, menos la cantidad imputable al uso del producto por el consumidor hasta que este se dañe. Si estas dos opciones no satisfacen al consumidor, podrá llevar el aparato a un centro de servicio independiente, siempre que se pueda ajustar o reparar el aparato de manera económica. Cuisinart será responsable por los gastos de servicio, reparación, reemplazo o reembolso de los productos defectuosos durante el período de garantía. Los residentes de California también pueden, si lo desean, mandar el aparato defectuoso directamente a Cuisinart para que lo reparen o lo cambien. Para esto, se debe llamar a nuestro servicio posventa al 800-726-0190. Cuisinart será responsable por los gastos de reparación, reemplazo, manejo y envío de los productos defectuosos durante el período de garantía.

### ANTES DE HACER REPARAR SU APARATO

Si este aparato presentara algún defecto de materiales o fabricación durante el período de garantía, la repararemos o reemplazaremos (a nuestra opción). Para obtener servicio bajo esta garantía, llame a nuestra línea directa gratuita al 1-800-726-0190 o regrese el aparato defectuoso a: Cuisinart, 7475 North Glen Harbor Blvd. Glendale, AZ 85307. Regrese el aparato defectuoso, junto con su recibo de compra y un cheque o giro postal de US\$10.00 para cubrir los gastos de manejo y envío. Los residentes de California solo necesitan dar una prueba de compra y deben llamar al 1-800-726-0190 para recibir instrucciones de envío. Recuerde incluir su nombre, dirección y teléfono, la descripción del problema, así como cualquier información pertinente. Sentimos no poder aceptar otras formas de pago. **NOTA:** para mayor seguridad, le aconsejamos que mande su paquete por un método de entrega con seguro y seguimiento. Cuisinart no será responsable por los daños ocurridos durante el transporte o por los paquetes mandados a una dirección equivocada.

Los productos perdidos y/o dañados durante el envío no serán cubiertos bajo esta garantía.

Este aparato satisface las más altas exigencias de fabricación y ha sido diseñado para uso sobre corriente de 120 V, usando accesorios y piezas de repuesto autorizados solamente. Esta garantía excluye expresamente los daños causados por accesorios, piezas o reparaciones no autorizados por Cuisinart, así como los daños causados por el uso de un convertidor de voltaje. Esta garantía no cubre el uso institucional o comercial del producto, y no es válida en caso de daños causados por mal uso, negligencia o accidente. Esta garantía excluye expresamente todos los daños incidentales o consecuentes. Algunos Estados no permiten la exclusión o limitación de daños incidentales o consecuentes, de modo que las limitaciones mencionadas pueden no regir para usted. Usted puede tener otros derechos que varían de un Estado a otro.

**Importante:** si debe llevar el aparato defectuoso a un centro de servicio no autorizado, por favor informe al personal del centro de servicio que deberían llamar al servicio posventa de Cuisinart al 1-800-726-0190 a fin de diagnosticar el problema correctamente, usar las piezas correctas para repararlo y asegurarse de que el producto esté bajo garantía.



Todas las marcas registradas, comerciales o de servicio mencionadas en este documento pertenecen a sus titulares respectivos.

©2016 Cuisinart  
150 Milford Road  
East Windsor, NJ 08520  
Impreso en China  
16CE020847

F IB-14337-ESP